

ДМ

**ПРИМІРНИК
ЗНУ**

УГОДА ПРО АКАДЕМІЧНУ СПІВПРАЦЮ

Згідно із засадами поваги взаємної незалежності і беручи до уваги взаємну вигоду

Вроцлавський університет в особі ректора професора Марека Боярські
і **Запорізький національний університет** в особі ректора професора Миколи Фролова, що діє на підставі Статуту (далі Сторони)

приймають рішення укласти Угоду про співпрацю з метою здійснення спільних наукових досліджень і академічного обміну в усіх наявних у цих вищих навчальних закладах сферах і заявляють про таке:

Стаття 1

Обидві Сторони зобов'язуються трактувати цю Угоду привілейованим чином.

Стаття 2

Обидві Сторони приймають рішення спільно реалізувати такі завдання:

1. Проведення спільної дослідницької і/або навчальної роботи.
2. Обмін науково-педагогічними працівниками, а також працівниками університетської адміністрації.
3. Обмін студентами і докторантами.
4. Обмін інформацією, науковими матеріалами та публікаціями у сферах зацікавлень двох Сторін.

Стаття 3

Співпраця буде відбуватися між окремими факультетами, інститутами або кафедрами Вроцлавського університету та їх аналогами в Запорізькому національному університеті.

Стаття 4

Ця Угода буде братися за основу під час опрацювання програм реалізації конкретних завдань. Ці програми будуть визначати вид діяльності, її тривалість, а також кількість учасників.

Стаття 5

Кошти, пов'язані з реалізацією цієї Угоди, щоразу будуть предметом переговорів та будуть визначатися в окремих додатках.

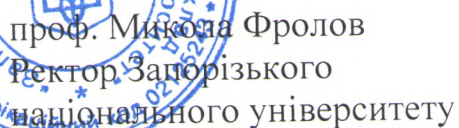
Стаття 6

Обидві Сторони будуть віднаходити власні і зовнішні джерела фінансування для підтримки спільних проектів.

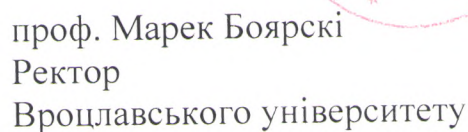
Реалізація цієї Угоди координується Відділом міжнародних зв'язків та роботи з іноземними студентами Запорізького національного університету і Бюро співпраці із закордоном Вроцлавського університету.

Ця Угода укладена у двох примірниках польською та українською мовами, які мають однакову юридичну силу.

Угода набирає чинності від дня її підписання та є чинною протягом наступних 5 років, після чого пролонгується автоматично на такий самий термін за взаємною згодою Сторін. Будь-які зміни до цієї Угоди вносяться Сторонами за взаємним погодженням та попереднім повідомленням не менше, ніж за шість місяців.



« 9 » 05 2014



« 9 » 05 2014

Robert J. Jensen